

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2008-2009

22 OKTOBER 2008

Wetsontwerp houdende instemming met de Samenwerkingsovereenkomst tussen de Europese Gemeenschap en haar Lidstaten, enerzijds, en het Koninkrijk Marokko, anderzijds, betreffende een civiel mondiaal satellietnavigatiesysteem (Civil Global Navigation Satellite System) (GNSS), gedaan te Brussel op 12 december 2006

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN
VOOR DE LANDSVERDEDIGING
UITGEBRACHT DOOR
DE HEER **PROCUREUR**

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2008-2009

22 OCTOBRE 2008

Projet de loi portant assentiment à l'Accord de coopération concernant un système mondial de navigation par satellite (GNSS) à usage civil entre la Communauté européenne ainsi que ses États membres et le Royaume du Maroc, fait à Bruxelles le 12 décembre 2006

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTERIEURES ET
DE LA DEFENSE
PAR
M. PROCUREUR

Samenstelling van de commissie / Composition de la commission :

Voorzitter / Présidente : Marleen Temmerman.**Leden / Membres :**

CD&V	Sabine de Bethune, Els Schelfhout, Miet Smet, Elke Tindemans.
MR	Alain Destexhe, Philippe Monfils, François Roelants du Vivier.
Open VLD	Margriet Hermans, Paul Wille.
Vlaams Belang	Jurgen Ceder, Karim Van Overmeire.
PS	Anne-Marie Lizin, Olga Zrihen.
SP.A-VI. Pro	Geert Lambert, Marleen Temmerman.
CDH	Jean-Paul Procureur.
Écolo	Josy Dubié.

Plaatsvervangers / Suppléants :

Wouter Beke, Nahima Lanjri, Pol Van Den Driessche, Els Van Hoof, Tony Van Parys.
Jacques Brotchi, Alain Courtois, Marie-Hélène Crombé-Berton, Christine Defraigne.
Nele Lijnen, Martine Taelman, Patrik Vankrunkelsven.
Anke Van dermeersch, Freddy Van Gaever, Joris Van Hauthem.
Sfia Bouarfa, Joëlle Kapompolé, Philippe Mahoux.
Bart Martens, Guy Swennen, Myriam Vanlerberghe.
Anne Delvaux, Marc Elsen.
José Daras, Isabelle Durant.

*Zie :***Stukken van de Senaat :****4-914 - 2007/2008 :**

Nr. 1 : Wetsontwerp.

*Voir :***Documents du Sénat :****4-914 - 2007/2008 :**

N° 1 : Projet de loi.

I. Inleiding

De commissie heeft dit wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 22 oktober 2008.

II. Inleidende uiteenzetting van de vertegenwoordiger van de minister van buitenlandse zaken

Vanwege de internationale aard van het GALILEO-programma hebben vele landen ervoor geopteerd om een samenwerkingsakkoord met de Europese Unie te sluiten. Zo sloot Marokko in maart 2000 een associatie-overeenkomst met de Europese Gemeenschap.

Marokko beschikt over technologische knowhow op het gebied van ruimtetechnologie en -toepassingen via verschillende entiteiten. Enerzijds wil Marokko de werkzaamheden van die verschillende entiteiten samenvoegen door een gemeenschappelijke belangengroepering op te richten. Anderzijds wil het de toepassing van radionavigatie per satelliet verder ontwikkelen op zijn grondgebied en in de omliggende regio (westelijk deel van de Middellandse Zee en West-Afrika) door zich toe te leggen op zonespecifieke toepassingen. Uiteindelijk werd de overeenkomst in 2006 gesloten.

Het samenwerkingsscenario met Marokko houdt een multilaterale, industriële en wetenschappelijke samenwerking in, in het bijzonder op het gebied van de toepassingen inzake standaardisering, controle van de regionale integriteit en financiële investeringen in GALILEO.

Tussen de Marokkaanse en Europese ondernemingen bestaan er al sinds verschillende jaren industriële samenwerkingsverbanden in de ruimtevaartsector. Er is dus een stevige basis om de samenwerking op dat vlak verder uit te diepen, wat zeer belangrijk is voor beide partijen. Met dit akkoord zou de samenwerking tussen de ondernemingen van beide partijen beschermd, ondersteund en opgevoerd kunnen worden.

III. Bespreking en Stemmingen

Het wetsontwerp geeft geen aanleiding tot opmerking. De artikelen 1, 2 en 3, alsook het wetsontwerp in zijn geheel, worden eenparig aangenomen door de 10 aanwezige leden.

I. Introduction

La commission a examiné le projet de loi qui fait l'objet du présent rapport au cours de sa réunion du 22 octobre 2008.

II. Exposé introductif du représentant du ministre des Affaires étrangères

En raison de sa nature internationale, le programme GALILEO a incité plusieurs pays à demander la conclusion d'un accord de coopération avec l'Union européenne. Parmi ces pays, le Maroc a conclu un accord-cadre d'association avec la communauté européenne en mars 2000.

Le Maroc dispose d'un savoir-faire dans le domaine de la technologie et des applications spatiales à travers différentes entités. Il souhaite, d'une part, fédérer les travaux de ces différentes entités en créant un groupement d'intérêt commun et, d'autre part, développer l'utilisation de la radionavigation par satellite sur son territoire et dans la région environnante (Méditerranée occidentale et Afrique de l'Ouest) en se concentrant sur des applications spécifiques à cette zone. L'accord a finalement été conclu en 2006.

Le scénario de coopération avec le Maroc comprendra une coopération multilatérale, industrielle et scientifique portant plus spécialement sur le domaine des applications, notamment des actions de standardisation, la surveillance de l'intégrité régionale et des investissements financiers dans GALILEO.

Les entreprises marocaines et européennes entretiennent des liens de coopération industrielle dans le secteur spatial depuis plusieurs années. Il existe donc une base solide pour étendre la coopération dans ce domaine, de grande importance pour les deux parties. L'accord devrait être utilisé pour protéger et soutenir et chercher à développer la coopération entre les entreprises des deux parties.

III. Discussion et votes

Le projet de loi n'appelle aucune observation. Les articles 1^{er}, 2 et 3, ainsi que l'ensemble du projet de loi, ont été adoptés à l'unanimité des 10 membres présents.

Vertrouwen werd geschonken aan de rapporteur voor het opstellen van dit verslag.

De rapporteur,
Jean-Paul PROCUREUR. *De voorzitter,*
Marleen TEMMERMAN.

*
* *

**De door de commissie aangenomen tekst
is dezelfde als de tekst
van het wetsontwerp
(stuk Senaat, nr. 4-914/1 - 2007/2008)**

Confiance a été faite au rapporteur pour la rédaction du présent rapport.

Le rapporteur,
Jean-Paul PROCUREUR. *La présidente,*
Marleen TEMMERMAN.

*
* *

**Le texte adopté par la commission
est identique au texte
du projet de loi
(doc. Sénat, n° 4-914/1 - 2007/2008).**